

Совет Безопасности

Distr.: General
22 December 2006

Резолюция 1734 (2006),

принятая Советом Безопасности на его 5608-м заседании 22 декабря 2006 года

Совет Безопасности,

ссылаясь на свои предыдущие резолюции и заявления своего Председателя, касающиеся положения в Сьерра-Леоне, в частности на резолюции 1688 (2006) и 1620 (2005),

выражая признательность за ценный вклад, который Объединенное представительство Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (ОПООНСЛ) внесло в преодоление Сьерра-Леоне последствий конфликта и в дело обеспечения мира, безопасности и развития страны,

принимая во внимание доклад Генерального секретаря от 28 ноября (S/2006/922) и приветствуя его рекомендацию продлить мандат ОПООНСЛ еще на 12 месяцев до 31 декабря 2007 года, чтобы обеспечить оказание правительству Сьерра-Леоне дальнейшей помощи в деле миростроительства и подготовиться к всеобщим выборам в июле 2007 года,

отмечая письмо президента Сьерра-Леоне от 27 ноября на имя Генерального секретаря, в котором также обращается особое внимание на необходимость продления мандата ОПООНСЛ еще на 12 месяцев,

подчеркивая, что июльские выборы 2007 года и широкое признание их итогов станут важной вехой, свидетельствующей о прочности мира и безопасности в Сьерра-Леоне, и позволят также определить стратегию завершения деятельности ОПООНСЛ в этой стране,

обращая особое внимание на важность дальнейшей поддержки со стороны системы Организации Объединенных Наций и международного сообщества в интересах обеспечения долгосрочного мира, безопасности и развития Сьерра-Леоне, в частности через укрепление потенциала правительства Сьерра-Леоне,

принимая к сведению заседания Комиссии по миростроительству по конкретным странам, состоявшиеся 12 октября и 13 декабря 2006 года, на которых были обсуждены четыре приоритетные области осуществления усилий по миростроительству в Сьерра-Леоне, а также недостатки в этих областях, были рекомендованы дальнейшие шаги в области миростроительства и отмечена решимость правительства Сьерра-Леоне обеспечить координацию и определить приоритетность деятельности в стране во взаимодействии с ОПООНСЛ, доно-

06-68004 (R) 221206 221206

рами, международными учреждениями, гражданским обществом и частным сектором в целях выдвижения этих приоритетов на первый план в интересах содействия достижению прочного мира,

приветствуя прогресс, достигнутый в реформировании сектора безопасности в Сьерра-Леоне, и, в частности, повышение профессионализма вооруженных сил и полиции Сьерра-Леоне и *настоятельно призывая* к дальнейшему укреплению и совершенствованию архитектуры безопасности, с тем чтобы полиция и вооруженные силы сохранили дееспособность в долгосрочном плане и были в состоянии эффективно выполнять поставленные перед ними задачи, в частности в связи с выборами в июле 2007 года,

приветствуя обнародование в июле 2006 года Пакта о совершенствовании управления и ужесточении подотчетности (ИГАП), согласованного между основными донорами и правительством Сьерра-Леоне, в котором излагаются десять принципиальных обязательств в области управления, в том числе в областях борьбы с коррупцией, государственного снабжения, реформы гражданской службы и демократизации, а также десять принципов взаимодействия с донорами в целях повышения эффективности помощи,

вновь заявляя о своей признательности Специальному суду по Сьерра-Леоне за его работу и его существенный вклад в дело примирения и обеспечения правопорядка и законности в Сьерра-Леоне и в субрегионе, *подчеркивая* важное значение предстоящего судебного процесса над бывшим либерийским президентом Чарльзом Тейлором в Суде и прогресс в проведении других судебных разбирательств, *вновь заявляя* о своей надежде на то, что Суд оперативно завершит свою работу, *отмечая* в этой связи письмо Генерального секретаря от 27 ноября и *призывая* государства-члены внести щедрые взносы на финансирование Суда,

призывая государства — члены Союза стран бассейна реки Мано и других региональных организаций продолжать их диалог, направленный на обеспечение регионального мира и безопасности,

1. *постановляет* продлить мандат ОПООНСЛ в том виде, в каком он изложен в резолюции 1620 (2005), до 31 декабря 2007 года;

2. *одобряет* увеличение численности персонала ОПООНСЛ, рекомендованное в пункте 70 доклада Генерального секретаря от 28 ноября на период с 1 января 2007 года по 31 октября 2007 года, чтобы усилить поддержку со стороны ОПООНСЛ в организации выборов и повысить его способность выполнять свои функции в других секторах в Сьерра-Леоне;

3. *призывает* Генерального секретаря произвести всеобъемлющую оценку роли ОПООНСЛ ближе к дате выборов в целях выработки стратегии завершения его деятельности в этой стране;

4. *призывает* все стороны в Сьерра-Леоне продемонстрировать свою полную приверженность демократическому процессу и обеспечить, чтобы президентские и парламентские выборы 2007 года были мирными, транспарентными, свободными и справедливыми;

5. *призывает* правительство Сьерра-Леоне обеспечить необходимую поддержку избирательным органам и *настоятельно призывает* государства-члены оказать техническую и материальную помощь, в том числе для покрытия дефицита бюджета на проведение выборов;

6. *особо отмечает*, что правительство Сьерра-Леоне несет главную ответственность за укрепление мира, безопасность и долгосрочное развитие в стране, *призывает* правительство Сьерра-Леоне к дальнейшему тесному взаимодействию с Комиссией по миростроительству, а международных доноров к продолжению оказания поддержки правительству;

7. *призывает* правительство Сьерра-Леоне, ОПООНСЛ и все другие заинтересованные стороны в стране активизировать свои усилия по поощрению благого управления, в том числе посредством дальнейшего принятия мер по борьбе с коррупцией, повышению подотчетности, содействию развитию частного сектора в целях улучшения материального положения и создания возможностей для обеспечения занятости, укреплению судебной системы и поощрению прав человека;

8. *призывает* правительство Сьерра-Леоне ускорить выполнение рекомендаций Комиссии по установлению истины и примирению и *призывает* государства-члены оказать правительству помощь в финансировании деятельности Национальной комиссии по правам человека;

9. *особо отмечает* важную роль женщин в предотвращении и урегулировании конфликтов и в миростроительстве, как это признается в резолюции 1325 (2000), *подчеркивает*, что гендерную проблематику следует учитывать при осуществлении всех аспектов мандата ОПООНСЛ, *приветствует* в этой связи план действий, разработанный ОПООНСЛ, *призывает* ОПООНСЛ сотрудничать с правительством Сьерра-Леоне в этой области и *просит* Генерального секретаря обеспечить наличие у ОПООНСЛ адекватного потенциала, знаний и ресурсов для выполнения этой работы;

10. *просит* Генерального секретаря, когда это целесообразно, включать в его доклады Совету информацию о прогрессе в учете гендерной проблематики во всех направлениях деятельности ОПООНСЛ и всех других аспектах, касающихся положения женщин и девочек, особенно в связи с необходимостью их защиты от обусловленного половой принадлежностью насилия;

11. *приветствует* предпринимаемые ОПООНСЛ усилия по осуществлению проводимой Генеральным секретарем политики абсолютной нетерпимости в отношении сексуальной эксплуатации и насилия, с тем чтобы обеспечить полное соблюдение его сотрудниками кодекса поведения Организации Объединенных Наций;

12. *просит* Генерального секретаря регулярно информировать Совет о ходе выполнения мандата ОПООНСЛ и настоящей резолюции;

13. *постановляет* продолжать активно заниматься этим вопросом.